

**DE Shiatsu-Akupressur-Massagesitzaufgabe**

**GB Shiatsu acupressure massage seat cover**

**FR Matelas de massage Shiatsu et acupression**

**IT Copriresidile massaggianti shiatsu e digitopressione**

**ES Respaldo de masaje shiatsu y acupresión**

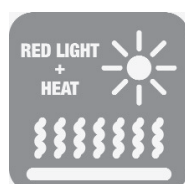
**PT Coxim de massagem Shiatsu de acupressão**

**NL Shiatsu-acupressuur-massagekussen**

**FI Shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta**

**SE Shiatsu-akupressur-massagesits**

**GR Μαξιλάρι έδρας/πλάτης  
καθίσματος για μασάζ Σιάτσου**



Art. 88939



**Gebrauchsanweisung**  
**Instruction Manual**  
**Mode d'emploi**  
**Istruzioni per l'uso**  
**Instrucciones de manejo**

Bitte sorgfältig lesen!  
Please read carefully!  
A lire attentivement s.v.p.!  
Da leggere con attenzione!  
¡Por favor lea con cuidado!

**Manual de instruções**  
**Gebruiksaanwijzing**  
**Käyttöohje**  
**Bruksanvisning**  
**Οδηγίες Χρήσης**

Por favor, ler cuidadosamente!  
A.u.b. zorgvuldig lezen!  
Lue huolellisesti läpi!  
Läses noga!  
Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά!

Gerät und Bedienelemente

Device and controls

Appareil et éléments de commande

Apparecchio ed elementi per la regolazione

Dispositivo y elementos de control

Aparelho e elementos de comando

Toestel en bedieningselementen

Laite ja käyttölaitteet

Apparaten och komponenter

Συσκευή και στοιχεία χειρισμού



- NL**
- 1 Riemen (achterkant)
  - 2 2 in de hoogte verstelbare massagekoppen in nek-/schouderzone (shiatsumassage) met afneembare hoes
  - 3 Draaiwiel voor hoogteverstelling
  - 4 2 driedimensionaal trillende dubbele massagekoppen (shiatsumassage)
  - 5 2 luchtkussens voor acupressuurmassage van de taillezone
  - 6 Netstekker met kabel
  - 7 2 luchtkussens voor acupressuurmassage van de bovenbeenzone
  - 8 Houder voor besturingsapparaat
  - 9 ON/OFF-toets met LED (bedieningstoestel in-/uitschakelen)
  - 10 DEMO-toets met LED (stelt alle massagefuncties voor)
  - 11 NECK MASSAGER-toets met LED (schakelt massage in de nek-/schouderzone in/uit)
  - 12 Upper-toets met LED (schakelt massage in de bovenste rugzone in/uit)
  - 13 WHOLE BACK-toets met LED (schakelt massage in de volledige rugzone in/uit)
  - 14 Lower-toets met LED (schakelt massage in de onderste rugzone in/uit)
  - 15 AIR BACK-toets met LED (schakelt de acupressuurmassage van de taillezone in/uit)
  - 16 AIR SEAT-toets met LED (schakelt de acupressuurmassage van de bovenbeenzone in/uit)
  - 17 Intensity-toets voor acupressuur met 3 LED's (aan/uit, 3 intensiteitsstanden selecteerbaar: L = laag, M = middel of H = hoog)
  - 18 BACK HEAT-toets met LED (schakelt verwarming in/uit)

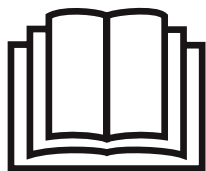
- FI**
- 1 Kiinnitysvyöt (selkäpuoli)
  - 2 2 korkeussäädettävää hierontapäätä niska-/hartia-alueella (Shiatsu-hieronta) irrotettava päällinen
  - 3 Korkeussäädön kääntöpyörä
  - 4 2 kolmiulotteisesti värähtelevää kaksoishierontapäätä (Shiatsu-hieronta)
  - 5 2 Ilmatyynyä vyötäröalueen akupainantahierontaan
  - 6 Verkkopistoke ja -johto
  - 7 2 Ilmatyynyä reisien alueen akupainantahierontaan
  - 8 Ohjauslaitteen laukku
  - 9 ON/OFF-painike ja LED (ohjauslaitteen päälle/pois kytkentä)
  - 10 DEMO-painike ja LED (esittelee kaikki hierontatoiminnot)
  - 11 NECK MASSAGER-painike ja LED (kytkee niska-/hartia-alueen hieronnan päälle/pois)
  - 12 Upper-painike ja LED (kytkee yläselän alueen hieronnan päälle/pois)
  - 13 WHOLE BACK-painike ja LED (kytkee koko selän alueen hieronnan päälle/pois)
  - 14 Lower-painike ja LED (kytkee alaselän alueen hieronnan päälle/pois)
  - 15 AIR BACK-painike ja LED (kytkee vyötärön alueen akupainantahieronnan päälle/pois)
  - 16 AIR SEAT-painike ja LED (kytkee reisien alueen akupainantahieronnan päälle/pois)
  - 17 Intensity-painike akupainantaa ja 3 LEDiä (päällä/pois, valittavissa 3 intensiteettitasoa: L = matala, M = keskivoimakas tai H = voimakas)
  - 18 BACK HEAT-painike ja LED (kytkee lämmityksen päälle/pois)



# TÄRKEITÄ TIETOJA! SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET!

Lue seuraavat käyttöohjeet huolellisesti kokonaan, erityisesti turvallisuusohjeet, ennen kuin käytät laitetta ja säilytä ohjeet mahdollista myöhempää käyttöä varten. Jos annat laitteen eteenpäin, anna myös aina tämä käyttöohje mukana.

## *Kuvan selitys*



Tämä käyttöohje kuuluu tähän laitteeseen. Siinä on tärkeitä tietoja käyttöönottoa ja käsittelyä koskien. Lue tämä käyttöohje kokonaan. Näiden ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa loukkaantumisen tai laitteen vaurioitumisen.



## VAROITUS

Noudata näitä varoitusohjeita niin voit estää käyttäjän mahdollisen loukkaantumisen.



## HUOMIO

Noudata näitä ohjeita niin voit estää laitteen mahdollisen vaurioitumisen.



## OHJE

Näistä ohjeista saat hyödyllistä tietoa asennusta ja käyttöä koskien.



Kotelointiluokka II

**LOT**

LOT-numero



Laatija

### ***virransyöttö***

- Ota huomioon, että tyyppikilvessä mainittu sähköjännite vastaa verkkovirtaasi, ennen kuin liität laitteen virransyöttöön.
- Työnnä verkkopistoke pistorasiaan vain, kun laite on kytkettynä pois päältä.
- Pidä verkkojohto ja laite loitolla kuumuudesta, kuumista pinnoista, kosteudesta ja nesteistä. Älä ikinä koske verkkopistoketta tai verkkokytäkintä, kun ne ovat vedessä, tai märin tai kostein käsin.
- Älä tartu veteen pudonneeseen laitteeseen. Irrota verkkopistoke heti.
- Vedä verkkopistoke pistorasiasta aina heti käytön jälkeen.
- Irrottaaksesi laitteen sähköverkosta älä koskaan vedä verkkojohdosta, vaan aina verkkopistokkeesta!
- Älä kannaa, vedä tai kierrä laitetta verkkojohdosta.
- Huomioi, ettei johto aiheuta kompastumisvaaraa. Sitä ei saa taittaa, jumittaa tai kiertää.

### ***tietyt henkilöt***

- Tätä laitetta voivat käyttää 8-vuotiaat tai sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on rajoittuneet fyysiset, aistimukselliset tai henkiset kyvyt, jotka kärsivät aliravitsemuksesta tai joiden kokemus ja tietämys on puutteellinen, mikäli heitä valvotaan tai on neuvottu laitteen turvalliseen käyttöön, ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat.
- Laitteella leikkiminen ei ole sallittua.
- Älä käytä tätä laitetta tukemaan tai korvaamaan lääkinnällisiä hoitoja. Krooniset vaivat ja oireet saattavat jopa pahentua.
- Älä käytä **MC 825** hierontalaitetta ainakaan ennen kuin olet keskustellut lääkärisi kanssa, jos olet
  - raskaana sinulla on sydämen tahdistin,
  - keinoniveliä tai elektronisia implantteja,
  - jos sinulla yksi tai useampia seuraavista sairauksista:  
verenkiertohäiriöitä, diabetes, tromboosi, suonikohjuja, avoimia haavoja, ruhjeita, haavaumia iholla, laskimotulehduksia.
- Jos tunnet kipua tai hieronta tuntuu epämukavalta, lopeta käyttö välittömästi ja keskustele lääkärisi kanssa tästä.
- Älä jätä laitetta vaille silmälläpitoa, kun se on liitettynä sähköverk-

koon.

- Käytä lämpöä varovaisesti. Älä käytä verenkiertohäiriöiden yhteydessä tai lämpöherkille alueille. **Palovammavaara!**
- Laitteen pinta on kuuma. Kuumuudelle herkkien ihmisten tulee olla varovaisia laitteen käytön kanssa.
- Käänny lääkärisi puoleen, jos sinulla on hierovan tuolin terapiakäyttöä koskevia kysymyksiä.
- Käänny lääkärisi puoleen ennen hierovan tuolin käyttöä, jos tunnet selittämättömiä kipuja, olet lääkärinhoidossa ja/tai olet lääketieteellisten laitteiden käyttäjä.
- Laitteen käyttäminen on kielletty seuraavissa tapauksissa:
  - lapset,
  - eläimet,
  - nukkuessa,
  - ajoneuvossa,
  - kun on nautittu aineita, jotka heikentävät reaktiokykyä (esim. kipulääkkeet, alkoholi).

### ***ennen laitteen käyttöä***

- Tarkasta johto, ohjauslaite ja hierontatyyny ennen jokaista käyttökertaa huolella vaurioiden varalta. Viallista laitetta ei saa käyttää.
- Älä käytä laitetta, jos havaitset laitteessa tai johto-osissa näkyviä vikoja, jos laite ei toimi moitteettomasti, jos istuin tai ohjauslaite on pudonnut tai kastunut. Silloin pitää vaarojen välttämiseksi lähettää laite korjattavaksi huoltopisteeseen.
- Hierontaistuinalustan takana ja pneumaattisen tyynyn sivuilla olevia vetoketjuja ei saa avata. Ne palvelevat vain valmistustarkoituksia.

### ***laitteen käyttö***

- Käytä laitetta ainoastaan käyttöohjeessa ilmoitettuun tarkoitukseen.
- Jos laitetta käytetään muuhun kuin sille tarkoitettuun tarkoitukseen, takuu raukeaa.
- Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on verkkovirtaan liitettyä.
- Maksimikäyttöaika yhdellä käyttökerralla on 15 minuuttia. Anna laitteen jäähtyä vähintään 15 minuuttia ennen uutta käyttökertaa.

- Vältä laitteen kontaktia teräviin esineisiin.
- Älä koskaan aseta tai käytä laitetta suoraan sähköisen uunin tai muiden lämmönlähteiden vieressä.
- Älä käytä hierovaa alustaa koskaan, kun se on kokoon taitettuna tai rypistyneenä.
- Älä käytä laitetta koskaan peittojen ja tyynyjen alla.
- Käytä laitetta vain pystyasennossa, älä levitä sitä missään tapauksessa suoraksi käyttöä varten.
- Huolehdi siitä, että kaikki liikkuvat osat pääsevät aina liikkumaan esteettömästi.
- Älä istuudu tai asetaudu koskaan koko painollasi laitteen liikkuvien ovien päälle äläkä laita sen päälle mitään esineitä.



**Laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön eikä käytettäväksi kaupallisiin tarkoituksiin tai lääkinnällisellä alueella.**

**Jos olet huolissasi terveydestäsi, keskustele lääkärisi kanssa ennen hierontatyynyn käyttöä.**



**Käytä hierontatyynyä vain suljetuissa tiloissa!**



**Älä käytä hierontatyynyä kosteissa tiloissa (esim. kylvyssä tai suihkussa).**

### ***huolto ja puhdistus***

- Laitetta ei tarvitse huoltaa.
- Saat itse ainoastaan puhdistaa laitteen. Jos laitteeseen tulee vikaa, älä korjaa sitä itse, muuten takuuvaatimukset eivät ole enää voimassa. Käänny kauppiasi puoleen ja anna ainoastaan huollon korjata laitetta.
- Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- Älä käytä laitetta, jos havaitset laitteessa tai johdon osissa vaurioita, jos se ei toimi oikein, jos alusta tai ohjauslaite ovat pudonneet tai kostuneet. Vaarojen välttämiseksi lähetä laite korjattavaksi huoltopisteeseen.
- Älä upota laitetta koskaan veteen tai muihin nesteisiin.

- Jos laitteeseen kuitenkin joutuu nestettä, irrota verkkopistoke välittömästi.



**Ei saa pestä!**



**Ei kemiallista pesua!**

- 100 % polyesteristä valmistettu helppohoitoinen niskan hierontapäiden ② päällinen voidaan irrottaa puhdistusta varten.



**Niskan hierontapäiden ② päällisen voi pestä kork. 30 °C:ssa tavallisessa pesussa! Noudata etiketin ohjeita!**



**Kiitoksia luottamuksesta ja sydämelliset onnentoivotukset!**

Hankkimasi Shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta **MC 825** on **MEDISANA** n laatutuote.

Laite on tarkoitettu niska-, selkä-, vyötärö- ja reisialueen hierontaan.

Lue huolellisesti seuraavat käyttöä ja huoltoa koskevat ohjeet, niin **MEDISANA** shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta **MC 825** toimii tarkoituksenmukaisesti ja kestää pitkään.

**2.1 Pakkauksen sisältö ja pakkaus**

Tarkasta ensin, että laite on täydellinen eikä siinä ole mitään vaurioita.

Jos sinulla on kysymyksiä, älä ota laitetta käyttöön, vaan käänny kauppiasi tai huoltoliikkeen puoleen.

Pakkauksesta pitää löytyä:

- 1 **MEDISANA** Shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta **MC 825** ja ohjauslaite
- 1 käyttöohje

Pakkauksia voidaan käyttää uudelleen tai ne voidaan kierrättää takaisin aakaainekiertoon. Hävitä tarpeeton pakkausmateriaali asianmukaisella tavalla. Mikäli pakkausta avatessasi havaitset kuljetusvaurion, ota heti yhteyttä tuotteen myyneeseen liikkeeseen.

**VAROITUS**

**Huolehdi siitä, etteivät pakkausmuovit joudu lasten käsiin!  
On olemassa tukehtumisvaara!**

**2.2 Mikä on shiatsu-hieronta?**

Shiatsu on eräänlainen sormihierontatapa, joka kuuluu tärkeimpiin hieronta-tekniikoihin, kuten manuaalinen lymfahieronta ja vyöhyketerapia. Japanissa kehitetty kehoterapian laji periytyy perinteisestä kiinalaisesta hieronnasta. Pehmeä kosketus ja hyvätekevä painallus herättää elinenergian ja saa sen virtaamaan. Tämän hieronnan päämäärä on laukaista jännitystä ja harmonisoida elinenergian, kehon ja psyyken optimaalista virtausta.

**2.3 Miten MEDISANAn shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta toimii?**

Shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta **MC 825** on moderni selän alueen shiatsu-hierontaan tarkoitettu laite.

**MEDISANA** shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalustassa **MC 825** on kaksi hierontapäätä niska-/hartia-alueella ② ja kaksi pyörivää kaksoishierontapäätä ④ shiatsu-hierontaan kolmella alueella "yläselkä", "alaselkä" ja "koko selkä". Lisäksi laitteessa on pneumatiikkatoiminto vyötäröalueella ⑤ sekä istuinosassa ⑦ ja lisäksi kytkettävä lämmitystoiminto hierontapäissä ④. Ainutlaatuinen intensiivisen shiatsu- ja akupainantahieronnan yhdistelmä sekä lämpösäteily tekevät hierontaistuinalustan käytöstä vaikuttavaa ja rentouttavaa. Säädot suoritetaan miellyttävästi helppokäyttöisen ohjauslaitteen avulla.

### 3.1 Käyttöalueet

Shiatsu-hierontaistuinalusta käyttö edesauttaa rentoutumista raskaan päivän jälkeen. Hieronta on avuksi erityisesti jumittuneita lihaksia ja väsynyttä kudosta käsiteltäessä. Päivittäisen stressin voittamisessa laite tarjoaa lisäksi miellyttävää rentoutumista. Hieronnat auttavat sinua sekä hyvän olon aikaansaamisessa että urheilussa ja kuntoilussa.

### 3.2 Käyttö

#### Käyttöönotto

- Aseta Shiatsu-hierontaistuinalusta korkealle tuolille tai nojatuoliin ja kiinnitä se selkäpuolen kiinnitysvöillä ❶. Huolehdi siitä, että selkänoja on kyllin korkea tukeakseen koko istuinalustaa.
- Työnnä verkkopistoke ❷ pistorasiaan. Varmista, että pistorasia on help-popääsyisessä paikassa.
- Asetu sitten Shiatsu-hierontaistuinalusta ja tutustu laitteen toimintoihin.
- Istu mukavasti ja pystyasennossa. Huolehdi siitä, että istut keskellä, jotta hierontapäät ❹ pääsevät liikkumaan selkärangan vasemmalla ja oikealla puolella.

#### Laitteen käyttö

Shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalustassa **MC 825** on kolme toimintoa kohdistettuun hierontaan, sormenpainallushierontaan (shiatsu-hieronta), akupainallushierontaan ja lämmitykseen. Lämpötoimintoa voi käyttää vain yhdessä selän alueen Shiatsu-hieronnan kanssa. Tällöin myös niskahieronta ja istuinalustan ja vyötärön alueen akupainantahieronta voivat olla päälle kytkettyinä. Älä käytä laitetta kerrallaan 15 minuuttia pidempään. 15 minuutin päästä laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä. Anna laitteen aina jäähtyä riittävästi, ennen kuin käytät sitä uudelleen.

#### Ohjauslaitteen painikkeet

*Käytä hierontaistuinalustaa ohjauslaitteen painikkeilla:*

ON/OFF-painikkeen ❹ LED vilkkuu, kun olet laittanut verkkopistokkeen seinään. Kytke laite päälle painamalla virtakytkintä ❹. Käyttökontrolli-LED palaa. Laite on valmiutilassa. Jos mitään näppäintä ei paineta, laite kytkeytyy 15 minuutin kuluttua automaattisesti pois päältä.

#### DEMO-painike ❿

Demo-toiminto voidaan kytkeä myös päälle ilman, että ensin painetaan ON/OFF-näppäintä ❹. DEMO-näppäimen ❿ painaminen saa aikaan, että laite alkaa automaattisesti esitellä toimintojaan ja niiden yhdistelmiä. LEDit osoittavat kulloinkin aktivoidut hierontaalueet ja toiminnot. Laite pysähtyy heti, kun kaikki toiminnot on käyty läpi.

#### NECK MASSAGER-painike ⓫ (niska-näppäin)

Säädä hierontapäät halutulle korkeudelle kääntämällä kääntöpyörää ❸.

Kytke laite päälle painamalla virtakytkintä ❹.

NECK MASSAGER -painikkeen ⓫ painaminen saa aikaan niska-/hartia-alueen hieronnan. Paina tätä näppäintä ja vasen hierontapäät ❷ hieroo vastapäivään pyörien. Oikea hierontapäät ❷ hieroo myötäpäivään. Paina näppäintä ⓫ toisen kerran ja niskahieronta kytkeytyy pois päältä.

#### BACK-näppäimet ❷ ❸ ❹ (Selkä-näppäimet)

Kytke laite päälle painamalla virtakytkintä ❹.

Valitse selkähieronta-näppäimillä ( ❷ / ❸ / ❹ ) haluttu alue.

#### WHOLE BACK-painike ❸ (Koko selkä)

Shiatsu-hierontapäät ❹ siirtyvät pysäytysasennosta, joka on aivan alhaalla selkänojan hartiaalueelle. Tällöin ne hierovat selkää pyöriin liikkein. Kun ylin asento on saavutettu, hierontapäiden kiertosuunta vaihtuu. Sen jälkeen ne kulkevat aivan alas. Siellä kiertosuunta vaihtuu taas ja hierontapäät kulkevat taas ylös jne.

#### Upper Back-painike ❷ (Yläselkä)

Shiatsu-hierontapäät ❹ liikkuvat selän ylemmällä puoliskolla pyörien ylös ja alas. Jokaisessa loppuasennossa kiertosuunta vaihtuu.

#### Lower Back-painike ❹ (Alaselkä)

Shiatsu-hierontapäät ❹ liikkuvat selän alemmalla puoliskolla pyörien ylös ja alas. Jokaisessa loppuasennossa kiertosuunta vaihtuu.

**BACK HEAT-painike 18 (Lämpö-näppäin)**

Lämmitystoiminnon voi aina lisätä shiatsu-hierontaan, jolloin myös akupainanta-hieronta voi olla kytkettynä päälle. BACK HEAT-näppäimen 18 painaminen kytkee toiminnon päälle, ohjauslaitteen LED ja hierontapäät loistavat punaisina. Lämpö säteilee hierontapäiden 4 kautta. Lämpötoiminto kytketään pois painamalla uudelleen näppäintä 18; LED ja hierontapäiden punainen valo sammuvat.

**AIR BACK-painike 15 / AIR SEAT-painike 16 (akupainanta-painikkeet)**

Shiatsu-hierontatoimintoon voit aina lisätä vyötäröalueen ja reisien akupainantahieronnan painamalla painikkeita 15 / 16.

Akupainanta-hierontaa voi käyttää myös erikseen.

Kytke laite päälle painamalla ON/OFF-näppäintä 9.

Paina akupainanta-hieronnan näppäintä 15 / 16. Intensity-LED **Low** palaa ja molemmat pneumatiikkamootorit 5 / 7 kytkeytyvät päälle. Ne aloittavat pehmeällä hieronnalla. Paina Intensity-painiketta 17, jolloin hieronta voimistuu (keskisuuri hierontaintensiteetti). LED **M** palaa. Kun painat Intensity-painiketta 17 uudelleen, voimakkain hierontateho kytkeytyy päälle (suurin hierontaintensiteetti). LED **H** palaa. Näppäimen 15 / 16 uuden painalluksen jälkeen akupainanta-hieronta kytkeytyy pois ja LED sammuu.



**Älä käytä hierontalaitetta yli 15 minuuttia ja anna sen jäähtyä. Pidempi käyttö voi johtaa lihasten ylistimulointiin ja siten rentoutumisen sijaan kramppeihin.**

**Hieronnan voi lopettaa koska tahansa painamalla päälle/pois-näppäintä 9.**

**Kytke laite aina käytön jälkeen pois virtakytkimellä 9 ja irrota verkkopistoke 6 pistorasiasta. Säilytä ohjauslaitetta aina sen taskussa 8.**

**Laitteen poiskytkeminen**

Paina virtakytkintä 9. Käyttökontrolli-LED alkaa vilkkua ja hierontapäät kulkevat pysäytysasentoon alas. Kun tämä paikka on saavutettu, LED sammuu. Jos kytket laitteen pois päältä ON/OFF-näppäimellä 9 samaan aikaan kun jokin hierontatoiminto on päällä, ainoastaan niskan/hartioiden, vyötärön ja istuinalueen hierontat lopputuvat heti, myös lämpötoiminto. Selän hierontapäät kulkevat ensin vielä alas pysäytysasentoon. LED vilkkuu tämän ajan, sitten se sammuu.

## 4 Sekalaista

### 4.1 Puhdistus ja hoito

- Varmista ennen laitteen puhdistamista, että laite on kytketty pois päältä ja että verkkopistoke on vedetty irti pistorasiasta.
- Puhdista Shiatsu-hierontapatja ainoastaan pehmeällä liinalla, jonka voit kostuttaa miedolla saippualliuoksella. Älä käytä missään tapauksessa voimakkaita puhdistusaineita, karkeita harjoja, liuotinaineita, bensiiniä, liuottimia tai alkoholia. Hierova tuoli (ilman verkkolaitetta).
- Älä koskaan kasta laitetta veteen ja varo, ettei laitteeseen pääse vettä.
- Ota niskan hierontapäiden 2 päällinen pois puhdistusta varten avaamalla vetoketju kauttaaltaan. Pese päällinen korkeintaan 30 °C:een normaaliopesussa ja noudata etiketin ohjeita!
- Käytä laitetta vasta sitten uudestaan, kun se on täysin kuivunut.
- Suorista johto, mikäli se on kiertynyt.
- Laitetta on parasta pitää alkuperäisessä pakkauksessa ja säilyttää puhtaassa ja kuivassa paikassa.

## 4.2 Hävittämisohteita



Tätä laitetta ei saa hävittää talousjätteiden mukana.

Jokainen kuluttaja on veloitettu luovuttamaan kaikki sähköiset tai elektroniset laitteet, sisältävätpä ne haitallisia aineita tai eivät, kaupunkinsa tai liikkeen keräyspisteeseen, jotta laitteet voitaisiin hävittää ympäristöystävällisesti.

Ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen tai myyjäliikkeeseen hävityksen suorittamiseksi.

## 4.3 Tekniset tiedot

Nimi ja malli	: <b>MEDISANA</b> Shiatsu-akupainanta-hierontaistuinalusta <b>MC 825</b>
Käyttövirta	: 220 - 240 V~ 50 - 60 Hz
Tehonkulutus	: noin 40 W
Käytön kesto	: kork. 15 minuuttia
Käyttöolosuhteet	: ainoastaan kuivissa tiloissa
Säilytys	: kuivassa ja viileässä
Mitat (p x l x k)	: noin 110 x 42 x 18 cm
Paino	: noin 5,9 kg
Verkkojohdon pituus	: noin 1,8 m
Tuotenumero	: 88939
EAN koodi	: 40 15588 88939 4



**Jatkuvan tuotekehittelyn myötä pidämme itsellämme oikeuden teknisiin ja muotoilullisiin muutoksiin**

Tämän käyttöohjeen kulloinkin ajantasaisen laitoksen löydät osoitteesta [www.medisana.com](http://www.medisana.com)

## Takuu- ja korjausehdot

Käänny takuutapauksessa alan liikkeen tai suoraan asiakaspalveluhuollon puoleen. Jos laite tulee lähettää huoltoon, ilmoita vika ja lähetä laitteen mukana kopio ostokuitista.

Tällöin ovat voimassa seuraavat takuuehdot:

1. **MEDISANA**-tuotteille myönnetään kolmen vuoden takuu myyntipäiväyksestä. Myyntipäiväys tulee todistaa takuutapauksessa ostokuitilla tai laskulla.
2. Materiaali- tai valmistusvicioista johtuvat puutteet korjataan takuuaikana maksutta.
3. Takuukorjaus ei pidennä takuuaikaa, ei laitteelle eikä vaihdetulle rakenneosalle.
4. Takuun ulkopuolelle jäävät:
  - a. kaikki vahingot, jotka syntyvät asiattomasta käsittelystä, esim. käyttöohjeen noudattamatta jättämisestä.
  - b. Vahingot, joiden syyksi voidaan jättää ostajan tai asiattoman kolmannen osapuolen suorittama kunnossapito tai toimet.
  - c. Kuljetusvauriot, jotka ovat syntyneet matkalla valmistajalta kuluttajalle tai asiakaspalveluun lähetettäessä.
  - d. Lisäosat, jotka ovat alttiina normaalille kulutukselle.
5. Vastuu laitteen aiheuttamista välittömistä tai välillisistä seurausvahingoista on myös poissuljettu, jos laitteelle aiheutunut vahinko hyväksytään takuutapaukseksi.

### MEDISANA AG

Jagenbergstraße 19  
41468 NEUSS  
SAKSA

eMail: [info@medisana.de](mailto:info@medisana.de)  
Internet: [www.medisana.de](http://www.medisana.de)

Huolto-osoite löytyy erillisestä liitelehtisestä.